

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 103 (1977)  
**Heft:** 14

**Artikel:** Sing-Sing  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-608550>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

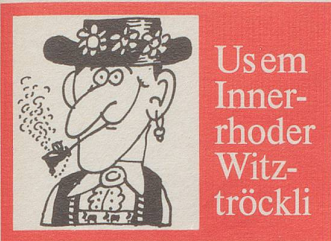
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Useem  
Inner-  
rhoder  
Witz-  
tröckli

E Puuremandli ischt mit sim  
Eachsertraktööli is Doof go  
ichaufe. Vor em Kapezinner-  
chloschter zue het er en here-  
gstöllt. Wo n er wider het wele  
abfahre, ischt de Ooflod nomme  
aacho, er het all gropft am Strick  
ond alimol dezue gsäät: «Him-  
melsack.» Do chont en Kapezinner  
de d Wegs ond get dem Maa  
de Rod, er wör au besser säge:  
«Hölfmer Gott.» De Maa het  
gfolged, ond s Motörli springt aa.  
Do meent de Kapezinner: «Him-  
melsack, das hett i jetz a nüd  
globt.» *Sebedoni*

### Aether-Blüten

Aus der Sendung «Zum neuen  
Tag» von Radio DRS gepflückt:  
«Es bruucht Energie, Rueh z finde,  
e Pause z mache ...» *Ohohr*

### Sing-Sing

Der Direktor des Sing-Sing-  
Gefängnisses wird am Radio mit  
allerlei Fragen bedrängt. So will  
eine Frau wissen:

«Kann ein einzelner Gefange-  
ner ohne Hilfe aus Ihrem Gef-  
ängnis entkommen, oder braucht  
er eine Unterstützung von draus-  
sen?»

«Meine verehrte Dame», er-  
widert der Direktor, «ich habe  
im Sing-Sing etwa zweitausend  
Gefangene, die sich dieses Pro-  
gramm anhören. Denen kann ich  
unmöglich mitteilen, wie man  
dergleichen unternehmen soll.»

### Das Zitat

Der Beruf einer Sekretärin  
kann entwürdigend sein. Eine  
Frau sollte sich von Männern  
nichts diktieren lassen.

(Die militante englische Feministin  
Olivia Burgess)



Entführerfreuden

## Nebelspalter

Impressum



Redaktion:  
Franz Mächler  
Frauenseite: Marta Ramstein, Dr. phil.  
9400 Rorschach  
Telefon 071 / 41 43 43

Der Nebelspalter erscheint jeden Dienstag

Einzelnummer Fr. 2.-

Der Nachdruck von Texten und  
Zeichnungen ist nur mit Zustimmung  
der Redaktion gestattet

Verlag, Druck und Administration:  
E. Löpfe-Benz AG, Graphische Anstalt  
9400 Rorschach  
Telefon 071 / 41 43 41 / 41 43 42

Abonnementspreise Schweiz:  
3 Monate Fr. 18.50,  
6 Monate Fr. 35.-, 12 Monate Fr. 62.-

Abonnementspreise Europa:  
6 Monate Fr. 50.-, 12 Monate Fr. 90.-

Abonnementspreise Uebersee:  
6 Monate Fr. 60.-, 12 Monate Fr. 110.-

Postcheck St.Gallen 90 - 326  
Abonnements nehmen alle Postbüros,  
Buchhandlungen und der Verlag in Rorschach  
entgegen. Telefon 071 41 43 43

### Inseraten-Annahme

Inseraten-Regie:  
Theo Walser-Heinz, Fachstr. 61, 8942 Oberrieden  
Telefon 01 / 720 15 66

Inseraten-Abteilung:  
Hans Schöbi, Signalstrasse 7, 9400 Rorschach  
Telefon 071 / 41 43 44  
und sämtliche Annoncen-Expeditionen

Insertionspreise:  
Nach Tarif 1977/1

Inseraten-Annahmeschluss  
ein- und zweifarbige Inserate:  
15 Tage vor Erscheinen  
vierfarbige Inserate:  
4 Wochen vor Erscheinen